



# EL CATÓLICO DE WASHINGTON CENTRAL

*Central Washington Catholic*  
Pāchu Washintin Chmuk Tātpas

MARCH 2015  
*Newsletter*

## La Pascua: Tiempo para Enfocarse en El Regalo de Nuestra Salvación

Por Christine Corbett Conklin

Está bien pensar en ropa nueva para la Pascua, dulces para los niños, e incluso la búsqueda anual de huevos en el parque.

Sin embargo, no nos olvidemos que esta próxima Semana Santa es la semana más sagrada del año de la iglesia, llena de rico significado y devociones de nuestra fe católica, sugiere Monseñor John Ecker, Vicario General de la Diócesis de Yakima y párroco de la Catedral de St. Paul.

“La Semana Santa (que comienza el 29 de marzo, Domingo de Ramos,) contiene la principal acción salvífica de la venida de Cristo a la tierra. Todas las conmemoraciones son parte del único misterio de Cristo que nos salva – la totalidad de Cristo hecho hombre, sufriendo y muriendo por nosotros,” dijo Monseñor Ecker.

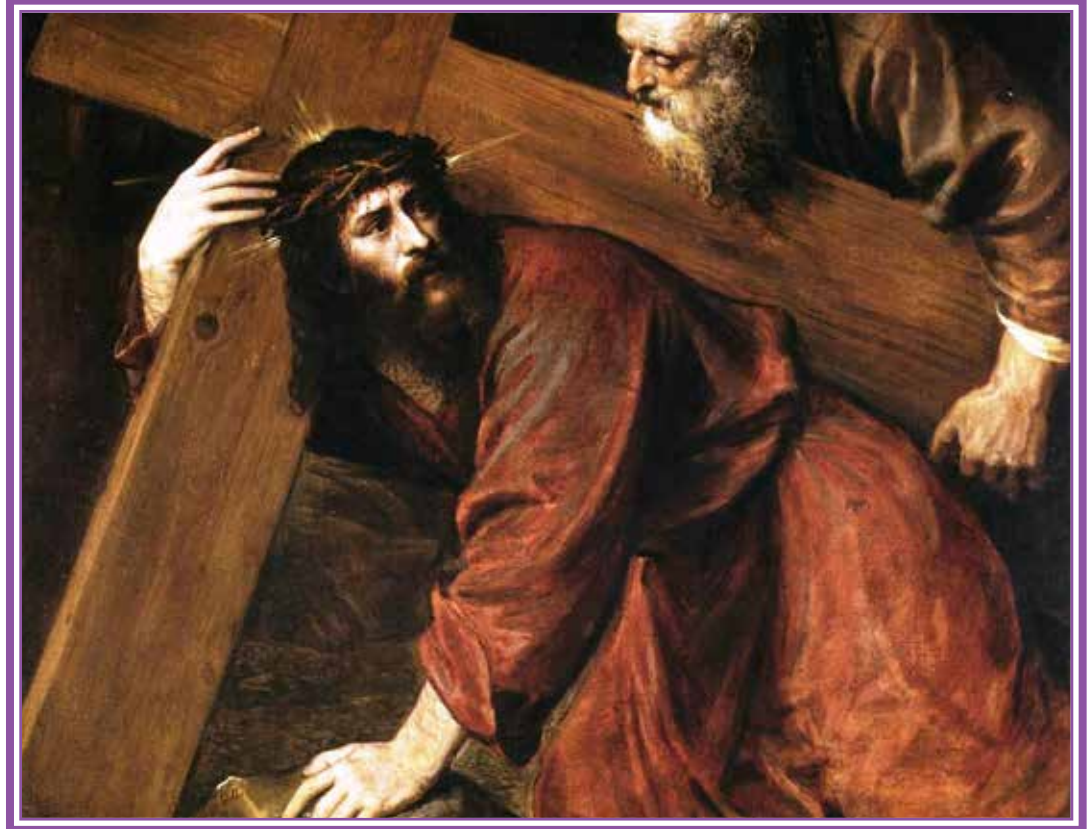
La Catedral, que es considerada como la “iglesia madre” de la Diócesis, será el lugar de numerosas observaciones especiales de la Semana Santa, con el Obispo Joseph Tyson funcionando como celebrante principal en varias ocasiones. Todas las parroquias de la Diócesis también marcarán esta semana sagrada con conmemoraciones locales incluyen el Vía Crucis.

La Semana Santa comienza en serio el Domingo de Ramos, donde recordamos la entrada triunfante de Cristo en Jerusalén, explicaba Monseñor Ecker. En la Catedral, habrá una procesión solemne hacia la iglesia antes de las Misas de 11 a.m. y de 1 p.m., con bendición y distribución de palmas.

El Jueves Santo es la siguiente conmemoración mayor, con la Misa de la Última Cena comenzando a las 7:30 p.m. en la Catedral. El Obispo Tyson será el celebrante principal.

“Esta Misa recuerda la institución del sacerdocio y la Eucaristía – la Última Cena,” dijo Monseñor Ecker. La Misa incluirá el lavado de los pies de numerosas personas, y luego habrá una procesión a la capilla de la Catedral en donde tendremos la oportunidad de Adoración Eucarística hasta las 10 p.m.

Luego, llegamos al Viernes Santo, el día



“Cargando la Cruz” por Tiziano (Titian) retrata el sufrimiento que soportó Cristo por nuestra salvación.

solemne en que recordamos la pasión y muerte de Jesucristo en la cruz.

En la Catedral, comenzando a las 7:30 p.m., el Obispo Tyson presidirá una celebración enfocada en cómo Cristo compró nuestra salvación mediante su sufrimiento y su muerte. La Liturgia de la Palabra será seguida de oraciones de intercesión, veneración de la cruz y distribución de la Santa Comunión.

Finalmente, el Sábado Santo, la Misa de Resurrección está programada para las 8:30 p.m. en la Catedral, con el Obispo Tyson como celebrante principal. El rito dará comienzo con la bendición del fuego, la preparación del Cirio Pascual y lecturas de la proclamación de la Pascua, dijo Monseñor Ecker.

Luego, después de la lectura del Antiguo Testamento que “resume la historia de

la salvación,” la bendición del agua y la fuente bautismal, la administración de los Sacramentos de Bautismo y Confirmación y la renovación de las promesas bautismales de la congregación, da comienzo la Misa de Resurrección.

En el día más sagrado y alegre del año, el Domingo de Pascua, las Misas serán ofrecidas a las 7, 9, y 11 a.m. y 1 p.m. en la Catedral.

“Todas las otras preparaciones de la Pascua (tales como ropa especial y canastas de pascua) están bien. ¡Todas son subordinadas, no obstante, al propósito de la Pascua: el enfoque en la resurrección de Cristo!” sugirió Monseñor Ecker.

Para más detalles sobre las observaciones de la Semana Santa en su parroquia, revise el boletín parroquial o el sitio web de su parroquia.

## Conferencia Católica Sobre Co-Responsabilidad Programada para Junio

“Llamados, Transformados y Enviados a Servir” es el tema de la Décima Conferencia Católica de Co-Responsabilidad de la Región del Noroeste programada para los días 26 y 27 de junio en la Iglesia Católica St. Joseph

en Kennewick.

Este evento, que está abierto al público, se enfocará en enseñar lo esencial de la co-responsabilidad católica, cubriendo todo desde la implementación y el presupuesto

para la co-responsabilidad, hasta la hospitalidad, encontrando capacidades individuales, liderazgo pastoral, espiritualidad y medios de comunicación social. Tendremos

*Continúa en la página 2*

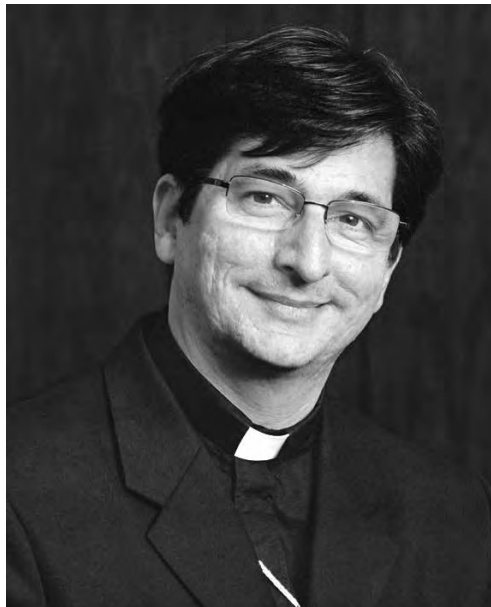
# Un Mensaje del Obispo Tyson...

Queridos Amigos:

Una vez más tenemos otra línea de noticias llenas de fe, historias y características sobre la vida de la Iglesia Católica aquí en Washington Central. Hay un artículo en particular al cual quiero llamar su atención. Es el artículo con la noticia sobre la nueva coordinadora de PREPARES para la Diócesis de Yakima: Syndee Saucedo Cavazos.

PREPARES, como recordarán de previas ediciones, es una iniciativa de los obispos católicos aquí en el Estado de Washington, en asociación con las agencias de Caridades Católicas en nuestras tres diócesis. Queremos promover una respuesta positiva y nutritiva para las mujeres embarazadas, sus hijos, los padres, y demás familia por los primeros cinco años de la vida del niño.

Syndee ya ha estado profundamente involucrada con embarazos y apoyo a los padres en Servicios Católicos para Familias y Niños en Tri-Cities. Ella también es una feligresa que asiste a Misa en St. Joseph en Kennewick. Ella estará ahora entrelazando estos servicios en toda la Diócesis. Comenzando por conocer lo que ya está ocurriendo en nuestras parroquias locales, así como con la amplia comunidad de iglesias y organizaciones con las que



**Obispo Joseph Tyson**

podríamos ser capaces de colaborar.

Les estoy pidiendo a nuestros párrocos – especialmente a los decanos de regiones en la Diócesis de Yakima – que estén seguros de recibirla en sus juntas y reuniones para que todos podamos trabajar unidos para garantizar que los servicios integrales estén disponibles dentro de un radio de 30 millas de todas las mujeres que lo necesitan.

El punto clave para los obispos del

Estado de Washington es que tengamos una respuesta que sea claramente grabada de la Iglesia Católica y provea un camino positivo para vivir las enseñanzas de la Iglesia respecto al don de vida que comienza con la concepción.

Estoy agradecido con mis hermanos obispos de todo el estado por esta maravillosa y – nacionalmente hablando – muy original iniciativa. Estoy agradecido por estar encabezando este esfuerzo en nombre de los obispos del Estado de Washington mientras trabajo con el personal de Caridades y el liderazgo de los Caballeros de Colón en todo el estado. Por favor rueguen por Syndee ahora que comienza esta nueva fase de su ministerio con nosotros y por favor rueguen para que nuestras parroquias se reúnan y se mantengan unidas en torno a esta iniciativa muy centrada en términos de tiempo, tesoro y talento.

¡Muchas oraciones y bendiciones para todos!

Sinceramente en Cristo,

Rvdsmo. Joseph J. Tyson  
Obispo de Yakima

## Conferencia Católica Sobre Co-Responsabilidad Programada para Junio *continúa de la página 1*

foros y charlas de mesas redondas para parroquias de todos los tamaños.

Jesús Mariscal, un seminarista de la Diócesis de Yakima, que asistió a la conferencia regional de co-responsabilidad en Vancouver, Washington, en el 2013, cree que este formato de conferencia ofrece valores para la gente Católica de todos los ámbitos de vida.

“Me pareció como un gran recurso para aprender más sobre la co-responsabilidad y sobre la universalidad de la Iglesia Católica,” dijo Mariscal. “A juzgar por esta conferencia, yo puedo decir que las conferencias sobre co-responsabilidad no sólo son de extrema ayuda para los sacerdotes y directores de co-responsabilidad, sino también para cualquier persona que quiera mejorar la administración de los dones dados por Dios.”

Mariscal añadió: “Una de las muchas y más básicas cosas que aprendí es que la co-responsabilidad es más que una administración financiera, es también y más importante acerca de ser intencionalmente fieles discípulos de Cristo... Sin embargo, con el fin de llegar al punto de desear ser un discípulo de Cristo, primero se debe comprender y amar el Evangelio, lo que significa, que una co-responsabilidad comienza con la evangelización de las parroquias y la comunidad.”

En la próxima conferencia de co-responsabilidad, los conferencistas principales serán presentados por el Obispo Joseph Tyson; el Obispo Liam Cary de la Diócesis de Baker, Oregon; y el Obispo Emérito William Skylstad de la Diócesis de Spokane. Otros conferencistas y presentadores incluyen al Padre Daniel Barnett, Joe Citro, Sherry Hayes-Peirce, Michael Murphy, Jane Rutter, Doug Tooke y el Padre Leo Walsh.

Para cumplir con los intereses de los asistentes, la conferencia incluirá cuatro talleres únicos. Habrá un taller en español, explorando la forma de llegar a las comunidades hispanas. Un taller sobre lo esencial de la co-responsabilidad se enfocará en “cómo hacer bien las cosas desde el principio.” Otro taller explorará cómo Avanzar en la Parroquia, y “llegar a donde uno quiere estar.” El cuarto taller, llamado Comunidades Comprometidas, estudiará la forma de cómo involucrar a todos los que sea posible.

La cuota de inscripción para ambos días de la conferencia de co-responsabilidad es de \$75; viernes solamente: \$50; y sábado solamente: \$30. Para inscribirse o saber más sobre los horarios de los talleres, visite [yakimadiocese.org/stewardship-conference](http://yakimadiocese.org/stewardship-conference).

Los Patrocinadores del evento incluyen a: Greater Mission, Liturgical Publications, My Parish App y Our Sunday Visitor.

Si usted ha sido abusado o ha sido víctima de un miembro del clero católico, le pedimos que crea en la posibilidad de esperanza, ayuda y sanación. Le animamos a que nos hable.

La Diócesis de Yakima ha establecido un número telefónico especial para personas que desean dar un informe concerniente un abuso sexual cometido por un obispo, sacerdote, diácono, empleado diocesano o voluntario. (888) 276-4490

### El Católico de Washington Central

Marzo 2015 · Volumen 41 · Edición 3

PUBLICISTA  
Rvdsmo. Joseph J. Tyson

MODERADOR  
Monseñor Robert M. Siler

EDITOR  
Christine Corbett Conklin

TRADUCCIONES  
Indiana Blandón

*El Católico de Washington Central (ISSN 0195-1831) es publicado mensualmente por la Diócesis de Yakima, 5301-A Tieton Drive, Yakima, WA 98908-3493.*

*Presentación de Material: El plazo para la presentación de material es al mediodía del primer día del mes de publicación.*

*Email: [robert.siler@yakimadiocese.net](mailto:robert.siler@yakimadiocese.net)*

# Dan Fortier Se Jubila de la Fundación Católica de Washington Central

Después de cuatro años de servicio, Dan Fortier deja su puesto como Director Ejecutivo de la Fundación Católica de Washington Central.

La fecha de su jubilación es el 31 de mayo para este nativo de Yakima cuya carrera previa se extendió a 40 años en la industria de seguros. A Fortier también se le acredita su ayuda en el inicio de la Fundación, y el haber servido como presidente y vicepresidente de la Junta Directiva.

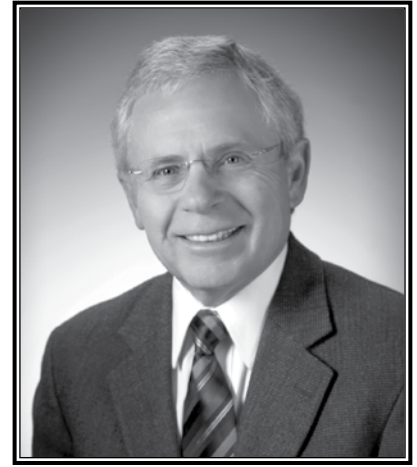
Bajo el liderazgo de Fortier, la Fundación desarrolló el programa de ayuda con la colegiatura para estudiantes en el área de servicio de la Fundación, concediendo más de \$300,000 desde el inicio del programa en el 2012. La Fundación también inició el programa de educación religiosa parroquial con donaciones en un total de \$110,000 y becas para universidades con un valor de \$12,000 por año.

“Es una maravillosa misión poder proporcionar recursos para enseñar a nuestros niños sobre Jesús y la Iglesia,” observaba él.

Ahora que comienza la búsqueda de un nuevo Director Ejecutivo para la Fundación, Fortier dice que está buscando poder pasar más tiempo con su esposa Karen, sus tres hijos y sus cinco nietos, y también gozar de actividades placenteras incluyendo escalar montañas, jugar golf, andar en bicicleta y viajar.

“Voy a extrañar a toda la gente, las conexiones con tantos Católicos – partidarios, donantes, y todos aquellos a quienes hemos ayudado,” dijo él. “Ha sido muy gratificante en muchos sentidos.”

Le deseamos a Dan Fortier muchas bendiciones para el futuro.



Dan Fortier

# Se Ha Nombrado a Una Coordinadora de Área para el Programa PREPARES

Syndee Saucedo Cavazos, una directora de programa de Servicios Católicos para Familias y Niños en Richland, ha sido nombrada como Coordinadora del Área para el programa PREPARES en la Diócesis de Yakima.

Cavazos cuenta con 14 años de experiencia en servicios humanos, que van desde el desarrollo de programa a servicios de defensa y emergencia para la población vulnerable incluyendo inmigrantes, víctimas de violencia doméstica, mujeres con embarazos no planificados, y otros problemas importantes que enfrentan las familias en sus vidas.

Desde que ella asumió su nuevo título el 1 de enero, Cavazos ha estado haciendo “trabajo inicial” para el ambicioso programa PREPARES que busca ayudar a las mujeres embarazadas y a sus familias hasta que el niño cumpla los cinco años de edad. El programa es una iniciativa de los tres obispos Católicos del Estado de Washington y se expande a las diócesis de Seattle, Yakima y Spokane.

En nuestra área, la primera fase del programa incluye el contactar a todas las parroquias de la Diócesis para determinar con cuáles programas y servicios cuenta cada parroquia actualmente – y “qué desea hacer cada una de las parroquias en el futuro.” También hay planes para “involucrar a una



Syndee Saucedo Cavazos

red más grande” de servicios comunitarios, incluyendo centros de recursos para embarazos y otras iglesias que “comparten nuestra visión,” dijo Cavazos.

“Los obispos quieren estar seguros de que cada niño y familia tengan servicios de apoyo dentro de 30 millas de cada parroquia,” explicaba ella. “PREPARES no duplicará ningún servicio excelente que ya exista en una comunidad, sino más bien que haya un puente hacia ellos.”

Estamos trabajando en el “desarrollo de liderazgo” en las parroquias, reclutando y entrenando voluntarios para que ayuden a sus propias comunidades. Esperamos que cada parroquia finalmente cuente con una persona de enlace con PREPARES que pueda ser contactada, dijo Cavazos.

Para más información sobre el programa PREPARES, visite [www.preparesforlife.org](http://www.preparesforlife.org) o comuníquese con Cavazos llamando al (509) 946-4645 o [syndee@preparesforlife.org](mailto:syndee@preparesforlife.org).

abeytanelson.com

**ABEYTA NELSON**  
Injury Law  
Yakima | Ellensburg | Sunnyside

Los Accidentes Ocurren. Podemos Ayudarle. 800.927.2845

**ABBOTT'S PRINTING, INC.**  
EXCELENCIA EN PAPEL

SERVICIOS DE IMPRENTA  
COMERCIALES & DIGITALES DE ALTA CALIDAD  
IMPRESORA DE PAQUETES ♦ SERVICIOS DE DISEÑOS GRÁFICOS  
TERMINACIÓN COMPLETA ♦ SERVICIOS DE ENVÍO  
BANNERS, SIGNS & MUCHO MUCHO MÁS

*Impresión de invitaciones para cualquier ocasión*  
*Bodas, Quinceañeras, Bautizo y Mas*

P: 509.452.8202 | TF: 800.245.6375 | F: 509.453.5278  
[www.abbottsprinting.com](http://www.abbottsprinting.com) | 500 S. Second Ave. | Yakima, WA 98902

**Aceptamos todos los planes de funeral pre-pagados de todas las casas funerarias**

**Brookside**  
CASA FUNERARIA Y CREMACIÓN  
Dueños: Dick Knautz y Janet Roy-Knautz  
Servicios funerarios y cremación proveídos y manejados localmente por sus propietarios

500 W. Prospect Place · Moxee, WA 98936 · 509-457-1232  
Donde el Servicio de Calidad encuentra precios accesibles  
[www.brooksidefhc.com](http://www.brooksidefhc.com)

# NOTICIAS

desde alrededor de la Diócesis



Foto cortesía de La Salle High School.

## Evento de Despedida para Hermanos

Si desean decir adiós a los Hermanos Cristianos De La Salle mientras se preparan para dejar Yakima para nuevas asignaciones, tendrán la oportunidad de hacerlo el jueves 16 de abril.

Ese día habrá una Misa comunitaria a las 1:30 p.m. seguida de una recepción en honor de los Hermanos, ambos eventos se realizarán en el Edificio Student Commons de la Secundaria La Salle, 3000 Lightning Way. Los Hermanos han servido en Yakima desde en 1997, ayudando a fundar, administrar y enseñar en La Salle.

Para detalles adicionales, llame por favor al (509) 225-2900.

## La Hermana Karin Dufault Recibe un Premio

La Hermana Karin Dufault, S.P., nativa del Valle de Yakima quien trabaja como Líder Congregacional de la comunidad internacional de las Hermanas de la Providence en Montreal, Canadá, ha recibido un Premio Lifetime Achievement de la Revista Seattle Business.



La Hermana Karin Dufault

La Hermana Karin es una de las 19 personas homenajeadas identificadas por la revista como “medicina transformadora.” Ella fue elogiada por su trabajo en servicio a los pobres y vulnerables en las comunidades del noroeste del pacífico y nacionalmente por más de 55 años.

La Hermana se ha desempeñado en puestos claves de liderazgo para el Sistema Providence Health, ahora conocido como Providence Health & Services. Entre sus responsabilidades se cuenta su trabajo como enfermera, administradora de hospital para el Centro Médico St. Elizabeth en Yakima de 1987 a 1991, vicepresidenta del liderazgo de las misiones, presidenta de la junta de directores, y presidenta en funciones y Directora Ejecutiva. Ella tiene un interés particular en crear conciencia y comprensión de paliativos compasivos y la atención final de la vida.

## La Parroquia St. Michael the Archangel, Royal City: Cuidando a los Niños de Dios

Al igual que su santo patrón que es conocido por proteger a los necesitados, la parroquia de St. Michael the Archangel en Royal City extiende su mano para ayudar a los niños de Dios en toda forma posible.

El edificio mismo de la iglesia puede no ser muy significativo. Construido en la década de los años 1960, algunos lo describen como un “edificio para múltiples propósitos.” De hecho, los feligreses están recaudando fondos con la esperanza de construir algún día una nueva iglesia. Sin embargo, la belleza de esta parroquia trasciende la bella madera y concreto para brillar en los corazones y almas de la gente en esta comunidad agrícola rural.



Iglesia de San Miguel Arcángel: Un edificio sencillo que está lleno de corazón.

“Una vez que uno entra en la iglesia, se encuentra en un bello lugar de adoración,” observaba Joel Watkins, un feligrés por más de 50 años que sirve en el concilio parroquial y en el comité de finanzas.

“Somos una parroquia única. Nos reunimos. Es muy informal, pero las cosas que necesitan hacerse se hacen. Es una comunidad muy estrecha, muy unida.”

En muchas maneras, St. Michael the Archangel es una comunidad misionera, sugiere su párroco por 15 años, el Padre José de Jesús Ramírez Curiel. El mismo dirige el programa de Encuentro Matrimonial en español para la Diócesis, viajando por varias comunidades para ayudar a fortalecer los matrimonios. El Diácono Francisco (Paco) Martínez dirige el Cursillo en español para la Diócesis. Y, entre las 385 familias inscritas en la parroquia, se encuentra el grupo de la Madre Teresa de Calcuta que ayuda con necesidades especiales de finanzas, las Guadalupanas, coordinadores de educación religiosa, coordinadores de bancos de comida local, miembros del coro, un comité para la fiesta anual de septiembre para recaudar fondos y muchos otros que siempre están dispuestos a ayudar cuando sea necesario, dijo el padre.



Padre Ramírez dirige su alcance parroquial a los necesitados.

Muchos miembros de esta comunidad tienen un corazón para aquellos que sufren o han perdido su camino, habiendo experimentado dificultades ellos mismos. Algunos, incluyendo al Padre Ramírez, han perdido miembros de su familia por la violencia en México.

“Ellos son (los miembros de parroquia) mi familia,” dijo él. “Ellos me han estado apoyando.”

A su vez, el padre y otros miembros de la parroquia se acercan a los adolescentes que podrían estar en peligro de caer bajo las influencias negativas, para indicarles un camino positivo en la vida.

“El padre es muy cariñoso. Él ayuda a cualquiera que lo busca o necesita algo,” dijo Anna Valle, una feligresa desde 1978 que trabaja como secretaria y contadora para la parroquia.

“Tenemos muchas personas (feligreses) que son muy humildes,” añadió ella. “Ellos se preocupan por la otra persona. Toman la comida de sus propias mesas para compartir.”

Y parece que los feligreses jóvenes están recogiendo los ejemplos positivos que esta comunidad de la iglesia establece.

“Yo pienso que los niños están más involucrados con su fe. Ellos están entendiendo su fe ahora,” dijo Mary Helen Vásquez, una feligresa por más de 50 años que ha dirigido el programa de educación religiosa de la parroquia por muchos años.

“Yo les digo: ‘ustedes necesitan ir a la iglesia como una familia,’ dijo ella. “Los niños son los que nos están juntando y nos mantienen unidos.”

Dorothy Lee, quien junto con su esposo, Patrick, ha sido miembro de St. Michael the Archangel desde el comienzo, ha visto muchos cambios en la parroquia con el correr del tiempo. Sin embargo, el espíritu de “familia” continúa, dijo ella.

Lee recuerda cómo, antes de que St. Michael se convirtiera en parroquia y que se construyera la iglesia, los católicos de la localidad acostumbraban a reunirse en la “Catedral Murphy,” un edificio que ella describe como “barracas” en una granja propiedad de la familia Murphy. Un sacerdote venía de Quincy a celebrar la Misa, dijo ella.

En años más recientes, los párrocos de St. Michael han incluido a los Padres William Byron, Michael Simpson, José Peláez, Charlie Roy, Robert Shields, Michael Monaghan, Ronald Patnode, Anthony King, Robert Saenz, S.J., John Turula, S.J., Francisco Hernández, Salomón Covarrubias Piña, y ahora, el Padre Ramírez.

Hoy, Dorothy Patrick Lee, cuyos 10 hijos fueron todos bautizados y asistieron a las clases de educación religiosa en la parroquia, manejan el Banco de Comida Royal City, ayudando a un promedio de 100 familias por semana, y de 150 a 170 familias por semana en los meses de invierno.

“A medida que la necesidad surge, parece que siempre hay alguien allí que dice, ‘Bueno, tenemos que hacer esto,’” concluyó diciendo Watkins. “Decidimos que necesitamos trabajar juntos.”